

КАЛІ РАДЗІЎСЯ ФРАНЦІШАК СКАРЫНА

М. Шчэкаціхін

За недахватам адпаведных крыніц для біографіі Францішка Скарны шмат якія пытаньні, звязаныя з жыцьцём першага беларускага друкара, да апошняга часу застаюцца яшчэ нявысьветленымі. Адным з іх ліку зьяўляецца пытаньне аб годзе яго нараджэння, пры вырачэнні якога, дзеля адсутнасці дакументальных даных, прыходзіцца абмяжоўвацца толькі гіпотэзамі і дапушчэннямі. Фактычна, нават, існуе толькі адна гіпотэза, выказаная яшчэ Ўладзімеравым: „Час нараджэння Скарны”, кажа ён, „можна аднесці да апошніх чвэрці XV стагоддзя (каля 1490 году). Калі признаць, што ў 1504 годзе Скарна паступіў у Кракаўскі ўніверситет, дык, згодна правілам ўніверситету, ён павінен быў мець ня менш за 14 год (Dr. W. Wislocki: O wydawnictwie Liber diliseutiarum Krakowskiego Fakultetu. Kraków, 1886, стар. 9-10). Примаючы пад увагу гэты ўзрост Скарны, можна думачы, што ў 1517 годзе, калі ён надрукаваў першую сваю кнігу ў Празе, ён меў ня менш за 27 год; у такім, прыблізна, узросце, а мо' нават і некалькі старэйшым, Скарна нарысованы і на партрэце 1517 году“ (Владимирав. Доктор Франциск Скорина. 1888. Стар. 44). Думку Ўладзімерава паўтараюць і некаторыя іншыя аўтары, як, напр. Е. Карскі („Белоруссы“. Т. III. Петр. 1921, стар. 21) і Н. Янчук (Нарысы па гісторыі беларускай літаратуры“. Менск, 1922, стар. 8); другія-ж дасьледчыкі наогул зусім не закранаюць гэтага пытаньне.

Са свайго боку, мы зусім выпадкова падышлі да яго ў процесе выучэння зъмешчаных у выданьнях Скарны гравюр, вынікам чаго і зъявілася ніжэйзъмешчаная новая гіпотэза аб часе нараджэння Францішка Скарны, якая не супярэчыць гіпотэзе Ўладзімерава, але дапаўняе больш дакладней дапушчальнай датыроўкай гэтага факту.

Асновай для яе пабудовы зьяўляецца аналіз так званага „гэрбу“ Скарны, г. зн. таго агульна-вядомага знаку ў выглядзе злучаных паміж сабой фігур сонца і месяца, які нязменна сустракаецца ў большай частцы гравюр і кніжных аздоб, зъмешчаных у яго выданьнях, і мае, напэўна, нейкую блізкую сувязь з яго асобай. Знак гэтых, як паказана, складаецца з дзвёх фігур—сонца і месяца, з чалавечымі тварамі; сонца павернута en face і абкружана праменінамі; месяц у профіль, у фазе маладзіка, закрывае сабой твар сонца, прыблізна, на $\frac{1}{2}$, з левага боку.

Знак гэты існуе ў розных графічных варыянтах; лепшыя з іх знаходзяцца на „Портрэце Скарыны“ 1517 г. і на загалоўным аркушы праскае „біблій“, іншыя ўключаны ў композыцыю 26 (з агульнага ліку 35) біблійных гравюр, а таксама сустракаюцца ў дэкорацыйных застаўках тэй-же „біблій“, праскае „Псалтыры“ 1517 г. і віленскае „Малае Падарожнае Кніжыцы“.

Значэнне гэтага знаку да сучаснага моманту заставалася яшчэ няясным. Бяспрэчна, ён не зьяўляўся гэрбам у звычайнім сэнсе гэтага слова, бо, як вядома, Скарына не належаў да шляхэцкага стану і, значыцца, ня мог уладаць радавым гэральдичным знакам; да таго-ж падобнага знаку і зусім няма ў стара-беларускай гэральдыцы. Хутчэй за ўсё гэтых знак з якой-небудзь прычыны быў утвораны й абраны самім Скарынай у якасці свайго асабовага гэрбу, а мо' нават і талісману, які ўжываўся ім на працягу ўсёй яго дзейнасці, пачынаючы з выдання праскае „Псалтыры“ 1517 г. і канчаючы віленскай „Малай Падарожнай Кніжыцай“. Уласна так спрабуе тлумачыць яго Ўладзімераў, адзначаючы, паміж іншым, што знак гэтых, магчыма, адносіцца да астролёгічных знакаў („Доктор Франциск Скорина“, стар. 55-56); пры гэтым ён пасылаецца на аналёгічныя малюнкі сонца і месяца—толькі ня злучаных, але ўзятых паасобна,—якія зъмешчаны ў „Нюрэнберскай Хроніцы“ Шэдэля 1493 г. пры апавяданні аб нараджэнні Аляксандра Македонскага, з нататкай, што такое становішча нябесных сівяціл тлумачыцца, як блаце вешчаваньне, і робіць вывод, што спалучэнне запазычаных з гэтае „Хронікі“ фігур сонца і месяца ў „гэрбе“ Скарыны магло мець адваротнае значэнне добрае прадзнакі (Jbid. стар. 56, увага 1).

Сапраўды, у „Хроніцы“ Шэдэля (Fol. LXXVI, quinta etas mundi) мы знаходзілі малюнак сонца і месяца, блізкіх па сваіх абрысах да аналёгічных фігур у Скарыны, але ня злучаных, а пастаўленых насупроць і зварочаных тварамі адзін да аднаго, з адпаведным тлумачэннем: *In diebus quibus Alexander natus est: dixis prodigijs Romani territi fueri. Nam sol visus est pugnasse cum luna. Saxa sanguine suaderunt; in die plures lune apparuerunt in celo. Nox usque ad plurimam diei partem tendi visa est tune et saxa de nubibus cecidere, et p. septem dies grando lapideis immixtis et testarum fragmentis terram latissime verberavit*. Гэты рысунак у графічнай аснове сваёй зъявіўся, магчыма, першаўзорам для аналёгічнага знаку ў „гэрбе“ Скарыны. Але Ўладзімераў, бяспрэчна, памыляецца, лічачы, што ў процілегласці значэнню гэтага рысунку ў Шэдэля, спалучэнне фігур у „гэрбе“ Скарыны магло быць абрана, як знак добрага вешчаваньня.

Папершае, згодна астролёгічным вераваньям, усякае спалучэнне сонца і месяца зъяўляеца благой прадзнакай: „Сонца і месяц: шкодны для жыцця, вяшчуючы кароткае жыццё, смутак, журбу і клапоты; спагадны для зрадлівых замераў і плянаў“ (Haudbuch der Astrologie von Ernst Mayer. Berlin, 1916. R. V. Deckers Verlag. S. 59). Падругое, самы

факт раздзялення, або спалучэння фігур у рисунку не мяне асноўнага яго значэння: і ў тым і ў другім выпадку ён хутчэй за ўсё зъяўляецца знакам сонечнага зацьменення. Мажлівасць такога тлумачэння скарынава варыянту выцякае з самага разъмяшчэння фігур, дзе месцем часткова закрывае сонечны дыск; што-ж тычыцца да першага варыянту Шэдэля,— дык на гэта ёсьць адпаведнае паказанье ў самой „Хроніцы“: той-же самы малюнак, як і пры апавяданні аб нараджэнні Аляксандра (што ня было заўважана Ўладзімеравым), паўтараецца ў другім яе месцы (Fol. CLVII, sexta etas mundi) з надпісам „Eclipsis solis et lune“ і тлумачэннем: „Post solis quodue ac lune eclipsim peste gravissima laboratum est que papiam depopulata et ut cives juga montium petent et in urbe frutecta ac herbe nascerentur“. Зацьмененні-ж, як вядома, ніколі ня лічыліся добрымі вешчаваньнямі і з самых старажытных часоў разглядаліся, як надзвычайна благія прадзнакі (Пар., напр., L.-F. Alfred Maury. *La magie et l'astrologie dans l'antiquité et au moyen âge.* Paris. Librairie Académique. 1877. Стар. 181, увага 2, 182). Такім чынам, дапушчэнне Ўладзімерава аб „добраі прадзнацы“ прыходзіцца ражуча адкінуць, бо як-бы мы ні тлумачылі знак у так званым „гэрбе“ Скарны—самы факт злучэння фігур сонца і месяца лічыць спагаднай прадзнакай ні ў якім выпадку нельга.

Грунтуючыся на гэтым, мы, са свайго боку, запрапанавалі-б наступнае, больш-менш праўдападобнае дапушчэнне: знак у „гэрбе“ Скарны хутчэй за ўсё трэба тлумачыць, як знак зацьменення; знак гэтых быў прыняты Скарнай, ня гледзячы на тое, што ён меў значэнне благога вешчаванья, і, мабыць, нават уласна з гэтай прычыны; ужыванье яго ў „гэрбе“ магло мець значэнне *прадахоўнаі талісману*, з мэтаю забясьпечыць сябе ад таго благога ўплыву, які, згодна забабонным вераваньням сярэднявякоў, мог аказаць на лёс Скарны *нейкі факт сонечнага зацьменення*, выпадкова датычны да якога-небудзь адною з важных момантаў яго жыцця. Такім момантам мог быць, напрыклад, дзень яго нараджэння: калі-б у гэты дзень сапраўды адбылося зацьмененне сонца, дык факт гэтых, бясспрэчна, мог зрабіць надта моцнае і благое ўражанье на бацькоў Скарны, а пазней—і на яго самога, і выклікаць запатрабаванье прыняць тыя ці іншыя магічныя меры для забясьпечанья ад дапушчальнаі шкоднасці гэтага факту, аднэй з якіх,—што ўпоўнене згодна з характарам сярэднявяковасці веры ў талісманы,—магло быць бязупыннае нашэнне з сабой і ўжыванье адпаведнага знаку.

Калі дапусьціць правільнасць гэтага тлумачэння, дык узынікае пытанье: ці магчыма больш-менш праўдападобна дапасаваць якое-небудзь з ліку сапраўдных сацьмененняў таго часу або да дня нараджэння Скарны, або наогул да якога-небудзь пэўнага моманту ў яго жыцці? Адказ на гэта трэба шукаць у астрономічных даных, якія съведчаць, што за апошнюю чвэрць XV сталецца і за першую палову XVI сонечныя

зацьменьні ва Ўсходній Эўропе былі ў 1476, 1486, 1487, 1491 і 1533 гадох (Гл. Д. О. Святский. „Астрономические явления в русских летописях с научно-критической точки зрения“. „Известия отд. русского языка и слов. И. Акад. Наук“. 1915. Т. XX. Кн. 1, стар. 132-136, мапы III і IV). З ліку гэтых пяці зацьменьняў чатыры павінны быць адкінуты па наступных падставах: 1476 год—гэта надта ранняя дата: радзіцца ў гэтым годзе Скарына ня мог, бо ў такім выпадку ў 1512 годзе яму было-б ужо 36 год і наўрад ці тагды да яго ^{падданскіх} мог-бы быць дапасованы эпітэт „juvenis“, які мы сустракаем у ^{падданскіх} дакументах гэтага часу (І. Шляпкін. К біографии Франціска Скорины. Журнал Мин. Нар. Просв. 1892: Апрель, стар. 383); зацьменьне 1487 году, у якім магчыма было-б дапусьціць нараджэнніе Скарыны, ня было відаць у месцы нараджэння Скарыны, г. зн. у Полацку (тл. Святский. оп. cit., мапа III); 1491 год—на адзін год за-позна: згодна памянёным намі зусім правільным меркаваньнем Ўладзімерава, Скарына мог нарадзіцца каля 1490 году, але не пазней, бо ў 1504 годзе ён паступіў у Кракаўскі Універсytэт; для паступлення-ж у яго трэба было мець ня менш за 14 год; нарэшце, зацьменьне 1533 году дае надта позьнюю дату, бо знак зацьменія ўжываліся Скарыной яшчэ з 1517 году.

Заастаецца адно толькі зацьменьне 1486 году; яно было відно ў Полацку (Святский, 133), і дата яго больш-менш набліжаецца да даты, дапушчанай для нараджэння Скарыны Ўладзімеравым. Аб гэтым зацьменьні памінае I Пскоўскі летапіс пад 6994 годам „Того-же лета гибло солнце, но не на мног час“, і ў варыяントах: „того-же лета бысть знамение в солнцы, погибло все не на мног час, месяца марта в 6“ (Полн. Собр. Рус. Летоп. Т. IV. СПБ. 1878. Стар. 267). Выраз „не на мног час“ тлумачыцца тым, што яно адбылося зрана; поўная фаза яго была ў 7 гадз. 12 м. раніцою і дасягала 10 целей (Святский, 133). Адносячы гэтае зацьменіе, згодна нашай гіпотэзе, да нейкага пэўнага моманту ў жыцці Скарыны,—у даным выпадку, відавочна, да дня яго нараджэння,—прыходзіцца, такім чынам, дапусьціць, што Скарына ^{сам бе} родзіўся 6-іа сакавіка 1486 году.